



Sachbearbeiterin/Incaricata: Silvia Parisi

ENTSCHEID - DETERMINA

Reg. Nr. 531 vom/del 15.09.2026

SCHULAUSSPEISUNG

**SCHULAUSSPEISUNG 2026/2027 -
BEAUFTRAGUNG DES BETRIEBS
SCHWEIGKOFER FLORIAN (GASTHOF
WIESENHEIM) MIT DER REINIGUNG DES
VEREINSHAUSES VON LENGMOOS AN DEN
SCHULAUSSPEISUNGSTAGEN
CIG BCF1732794**

Der/Die Verantwortliche des Dienstes

Vorausgeschickt, dass die Schulausspeisung für die Grundschüler Lengmoos und die Mittelschüler im Schuljahr 2026/2027 im Vereinshaus Lengmoos stattfindet;

Festgestellt, dass der Betrieb Schweigkofler Florian (Gasthof Wiesenheim) mit der Durchführung des Schulausspeisungsdienstes für die Grundschule Lengmoos und die Mittelschule im Schuljahr 2026/2027 beauftragt wurde;

Festgestellt, dass sich der Betrieb Schweigkofler Florian bereit erklärt hat, auch die Vorbereitung und Reinigung des Vereinshauses Lengmoos an den Mensatagen zu übernehmen;

Nach Einsichtnahme in den Art. 21-ter des Landesgesetzes vom 29. Jänner 2002, Nr. 1 und festgestellt, dass für diese Dienstleistung derzeit weder Rahmenvereinbarungen noch Konventionen seitens der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV) abgeschlossen sind und diese auch nicht über den elektronischen Markt des Landes Südtirol beschafft werden kann;

Festgestellt, dass deshalb auf das telematische System des Landes zurückgegriffen wird;

Hervorgehoben, dass die Auftragssumme dieser Dienstleistung unter Euro 140.000 liegt, weshalb gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchstabe b) des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 und Art. 50, Absatz 1, Buchstabe b) des GVD vom 31. März 2023, Nr. 36 ein Direktauftrag erteilt werden kann und dieses Verfahren

REFEZIONE SCOLASTICA

**REFEZIONE SCOLASTICA 2026/2027 -
INCARICO DELLA DITTA SCHWEIGKOFER
FLORIAN (ALBERGO WIESENHEIM) DEL
SERVIZIO DI PULIZIA NELLA CASA
CULTURALE DI LONGOMOSO NEI GIORNI DI
REFEZIONE SCOLASTICA
CIG BCF1732794**

II/La responsabile del servizio

Premesso che la refezione scolastica per la scuola elementare di Longomoso e la scuola media nell'anno scolastico 2026/2027 avviene nella casa culturale di Longomoso;

Accertato che è stata incaricata la ditta Schweigkofler Florian (albergo Wiesenheim) dell'esecuzione del servizio di refezione per la scuola elementare di Longomoso e per la scuola media nell'anno scolastico 2026/2027;

Accertato che la ditta Schweigkofler Florian si è dichiarata disposta ad assumersi anche la preparazione e la pulizia della casa culturale di Longomoso nei giorni di mensa;

Visto l'art. 21-ter della legge provinciale 29 gennaio 2002, n. 1 ed accertato che per questo servizio attualmente non sono attive convenzioni-quadro stipulate dall'Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP), ne può essere acquistata tramite il mercato elettronico provinciale;

Accertato che, per questo motivo si ricorre al sistema telematico provinciale;

Rilevato che l'importo complessivo di questo servizio è inferiore a euro 140.000, che per questo motivo ai sensi dell'art. 26, comma 1, lettera b) della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16 e dell'art. 50, comma 1, lettera b) del D.lgs. 31 marzo 2023, n. 36 può essere effettuato un affidamento diretto e che per ragioni di economicità,

aus Gründen der Wirtschaftlichkeit, Effizienz und Beschleunigung, des erleichterten Zugangs von Kleinst-, Klein- und mittleren Unternehmen sowie angesichts des geringen Vertragswertes gewählt werden soll;

Nach Einsichtnahme in die Anwendungsrichtlinie Nr. 4 – Direktvergaben – genehmigt mit Beschluss der Landesregierung vom 28. Januar 2025, Nr. 40;

Nach Einsichtnahme in das Angebot vom 11.09.2026 des Betriebs Schweigkofler Florian (Gasthof Wiesenheim) für den Reinigungsdienst im Vereinshaus Lengmoos im Betrag von Euro 286,89 zuzüglich 22 % MwSt. pro Mensatag, insgesamt Euro 9.754,10 zuzüglich 22 % MwSt. eingeholt über das telematische Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen;

Festgestellt, dass das vorgelegte Angebot die Bedürfnisse der Verwaltung erfüllt, der Anbieter auf die Durchführung derartiger Aufträge spezialisiert ist, keine Ausschlussgründe gemäß Art. 94 und 95 des GVD Nr. 36/2023 bestehen und das Angebot im Verhältnis zu Qualität und Preis angemessen ist;

Aufgrund der vom Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, vorgeschriebenen Gutachten hinsichtlich der administrativen (63oF8lzBbmZBt7YnWfhVNjfWnfN3Rcwh92vtXheo/iA=) und der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (YZpaGTS1Zh6M0f7O3uN8whF2u9wx7D46h9pSajyD1B8=) mit Bestätigung der finanziellen Deckung dieses Entscheides;

Auf der Grundlage des Art. 126 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol und des Landesgesetzes Nr. 25/2016 betreffend die Buchhaltungs- und Finanzordnung in den Gemeinden der Autonomen Region Trentino-Südtirol;

Auf der Grundlage des Haushaltsvollzugsplanes 2026-2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 508 vom 29.12.2025;

Nach Einsicht in die Verordnung über das Rechnungswesen;

efficacia, tempestività, per favorire la partecipazione delle microimprese, piccole e medie imprese nonché per il modico valore contrattuale viene scelta questa procedura;

Vista la linea guida n. 4 - Affidamenti diretti – approvata con deliberazione della Giunta provinciale del 28 gennaio 2025, n. 40;

Vista l'offerta del 11.09.2026 presentata dalla ditta Schweigkofler Florian (albergo Wiesenheim) per il servizio di pulizia nella casa culturale di Longomoso nell'importo di euro 286,89 più IVA del 22 % per giorno di mensa, totale euro 9.754,10 più IVA del 22 %, tramite il portale informatico SICP della Provincia autonoma di Bolzano;

Accertato che, l'offerta presentata soddisfa le esigenze dell'amministrazione, l'offerente è specializzato nell'esecuzione di prestazioni del genere, che non sussistono motivi di esclusione ai sensi degli artt. 94 e 95 del d.lgs. n. 36/2023 e che l'offerta è congrua sotto l'aspetto del prezzo in rapporto alla qualità delle prestazioni;

Visti i pareri prescritti dal Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2, in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa (63oF8lzBbmZBt7YnWfhVNjfWnfN3Rcwh92vtXheo/iA=) e quella contabile (YZpaGTS1Zh6M0f7O3uN8whF2u9wx7D46h9pSajyD1B8=), attestante la copertura finanziaria, della presente determinazione;

Sulla base dell'art. 126 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige e la legge provinciale n. 25/2016 sull'Ordinamento contabile e finanziario nei comuni della Regione autonoma Trentino – Alto Adige;

Sulla base del piano esecutivo di gestione 2026-2028, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 508 del 29.12.2025;

Visto il Regolamento di contabilità;

fasst den Entscheid

1. den Betrieb Schweigkofler Florian (Gasthof Wiesenheim) mit der Vorbereitung und Reinigung des Vereinshauses von Lengmoos an den Schulausspeisungstagen (34 Tage) für das Schuljahr 2026/2027 zu beauftragen, in Annahme des Kostenangebotes vom 11.09.2026 im Betrag von Euro 9.754,10 zuzüglich 22 % MwSt., also insgesamt Euro 11.900,00;
2. festzuhalten, dass der definitive Zuschlag über das elektronische Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen erteilt wird;
3. diese Ausgabe von Euro 11.900,00 wie folgt zu verpflichten:

determina

1. di incaricare la ditta Schweigkofler Florian (albergo Wiesenheim) della preparazione e della pulizia nella casa culturale di Longomoso nei giorni di mensa (34 giorni) per l'anno scolastico 2026/2027, in accettazione dell'offerta del 11.09.2026 con l'importo di euro 9.754,10 più IVA del 22%, totale euro 11.900,00;
2. di dare atto, che si provvederà all'aggiudicazione definitiva sul portale informatico SICP della Provincia autonoma di Bolzano;
3. di impegnare questa spesa di euro 11.900,00 come segue:

Kostenstelle: Schulausspeisung
Kapitel: Öffentliche Dienstleistungsaufträge
Fälligkeit 2026: Euro 4.550,00
Fälligkeit 2027: Euro 7.350,00.

Centro di costo: Refezione scolastica
Capitolo: Contratti di servizio pubblico
Esigibilità 2026: Euro 4.550,00
Esigibilità 2027: Euro 7.350,00.

Gelesen, genehmigt und gefertigt Letto, confermato e sottoscritto

Der/Die Verantwortliche des Dienstes – Il/La responsabile del servizio

Dr. Helga Plankensteiner

digital signiertes Dokument – documento firmato con firma digitale

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol):

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

Verpflichtung Nr. n. impegno	Kompetenzjahr anno competenza	Kapitel capitolo	Kostenstelle centro costo	Kodex 5. Ebene codice 5° livello	Betrag importo
1482	2026	04061.03.21500	40600	U.1.03.02.15.006	4.550,00 €
1482	2027	04061.03.21500	40600	U.1.03.02.15.006	7.350,00 €

Der Verantwortliche des Finanzdienstes – Il responsabile del servizio finanziario

Vigl Daniel

digital signiertes Dokument – documento firmato con firma digitale

Jede/r Interessierte kann gegen diesen Entscheid innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgericht in Bozen Rekurs einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 GVD Nr. 104/2010).

Ogni interessato/a può presentare ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano entro 60 giorni dall'esecutività della determinazione. Nel settore degli affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 D.lgs. n. 104/2010).

Veröffentlicht am 15.09.2026

Pubblicato il 15.09.2026